



**SVET
EVROPSKE UNIJE**

**Bruselj, 20. novembra 2006 (21.11)
(OR. en)**

15528/06

OJ/CRP1 40

ZAČASNI DNEVNI RED

za:	2162. SEJO ODBORA STALNIH PREDSTAVNIKOV (1. del)
z dne:	sreda, 22. novembra (ob 11.30) in petek, 24. novembra 2006 (ob 10.15)

SEJA V SREDO, 22. NOVBEMBRA 2006 (OB 11.30)

1. Sprejetje začasnega dnevnega reda

I (1)

37. Odgovori na pisna vprašanja poslancev Evropskega parlamenta Svetu (+)

- (a) vprašanje št. E-3892/06, Frank Vanhecke
"Položaj odvetnikov na Kitajskem"
15201/06 PE-QE 910
- (b) vprašanje št. E-4068/06, Wolfgang Kreissl-Dörfler
"Pomanjkanje kontrol na zunanjih mejnih prehodih EU"
15112/06 PE-QE 900
- (c) vprašanje št. E-4104/06, André Laignel
"Finančna in humanitarna pomoč Palestinski upravi"
15317/06 PE-QE 914

- (d) vprašanje št. E-4174/06, Antolín Sánchez Presedo
"Reforma MDS"
15192/06 PE-QE 908
- (e) vprašanje št. E-4212/06, Charles Tannock in Marianne Mikko
"Sporazum o poenostavitvi vizumskih postopkov in ponovnem sprejemu z Moldavijo"
15110/06 PE-QE 899 + COR 1
- (f) vprašanje št. E-4240/06, Edite Estrela
"Visoka pogostnost dedne hemokromatoze med ljudmi evropskega porekla"
15199/06 PE-QE 909
- (g) vprašanje št. E-4394/06, Pierre Schapira
"Obnovitev normalnega sodelovanja s Palestino"
15324/06 PE-QE 915
- (h) vprašanje št. P-4486/06, Willy Meyer Pleite
"Smrtna kazen za tri mladoletnike v Jemnu in Iranu"
14585/06 PE-QE 871
- (i) vprašanje št. E-4532/06, Herbert Bösch
"Boljša zakonodaja s področja boja proti goljufijam"
14592/06 PE-QE 872
- (j) vprašanje št. E-4556/06, Thomas Wise
"Stroški v zvezi z odgovori na vprašanja"
14570/06 PE-QE 869
- (k) vprašanje št. E-4571/06, Chris Davies
"Skladnost ali tabele usklajenosti"
14572/06 PE-QE 870

- 38. Sodna praksa Sodišča Evropskih skupnosti in Sodišča prve stopnje v primerih, ki vključujejo Svet (od 1. januarja do 30. junija 2006)
 - poročilo za Odbor stalnih predstavnikov (1. del)
14352/06 JUR 404
- 39. Predlog direktive Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Direktive 97/67/ES glede popolnega izoblikovanja notranjega trga poštnih storitev v Skupnosti
 - neobvezno posvetovanje z Odborom regij (°)
15342/06 POSTES 6 MI 196 COMPET 337 CONSOM 115 SOC 541
CODEC 1310
- 40. Upravni odbor Evropske agencije za varnost in zdravje pri delu:
 - imenovanje ge. Anne-Lene HULTGÅRD SANCINI, ki zamenja
g. Boja BARREFELTA, švedskega nadomestnega člana v odstopu
15230/06 SOC 535

41. Upravni odbor Evropske fundacije za izboljšanje življenjskih in delovnih razmer
- (a) imenovanje ge. Mireille JARRY na mesto g. Marca BOISNELA, francoskega člana v odstopu
 - (b) imenovanje g. Roberta PICCOLIJA na mesto g. Emmanuela GERATA, francoskega nadomestnega člana v odstopu
15348/06 SOC 542
42. Pobuda iz Bakuja
- Ministrska izjava o sodelovanju na področju energetike med EU, obalnimi državami Črnega in Kaspijskega morja ter njihovimi sosednjimi državami
= odobritev
15457/06 PESC 283 COEST 320 NIS 196
43. Predlog odločbe Sveta o stališču Skupnosti glede Sklepa št. 1/2006 Skupnega veterinarskega odbora, ustanovljenega s sporazumom med Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o trgovini s kmetijskimi proizvodi, o spremembah dodatkov 1, 2, 3, 4, 5, 6 in 10 k Prilogi 11
- sprejetje
14442/06 AGRILEG 342 CH 47 OC 806
14587/06 AGRILEG 182 CH 48 OC 824
44. Predlog uredbe Sveta uvedbi posebnih začasnih ukrepov za zaposlovanje uradnikov Evropskih skupnosti zaradi pristopa Bolgarije in Romunije
- sprejetje
15414/06 STAT 40 FIN 573
14642/05 STAT 36 FIN 517 OC 831
10332/06 STAT 22 FIN 235
45. Priporočilo Komisije Svetu o sodelovanju Evropske skupnosti pri pogajanjih glede Protokola o celostnem upravljanju obalnih območij h Konvenciji o varstvu morskega okolja in obalne regije Sredozemskega morja
- sprejetje Sklepa Sveta
13428/06 ENV 497 MAR 105 MED 26

46. Predlog uredbe Sveta o določitvi ribolovnih možnosti in s tem povezanih pogojev za nekatere staleže rib in skupine staležev rib, ki se za leto 2007 uporabljajo v Baltskem morju (ZA+I)
- sprejetje
14924/06 PECHE 339 OC 867
+ ADD 1
14928/06 PECHE 340 OC 869
47. Predlog uredbe Sveta o spremembi Uredbe (ES) št. 104/2000 o skupni ureditvi trgov za ribiške proizvode in proizvode iz ribogojstva (ZA)
- sprejetje
15296/06 PECHE 349 OC 884
12598/06 PECHE 249 OC 634
48. Predlog sklepa Sveta o pristopu Evropske skupnosti k Pravilniku št. 107 Gospodarske komisije Združenih narodov za Evropo o enotnih določbah o odobritvi vozil kategorij M2 ali M3 glede na njihovo splošno konstrukcijo
- sprejetje
15309/06 ENT 135 ECO 174
7884/1/06 ECO 59 ENT 60 OC 245 REV 1
49. Predlog sklepa Sveta in predstavnikov vlad držav članic Evropske unije, ki so se sestali v okviru Sveta, o podpisu in začasni uporabi Evro-sredozemskega letalskega sporazuma med Evropsko skupnostjo in njenimi državami članicami na eni strani ter Kraljevino Maroko na drugi strani
- sprejetje
12041/06 AVIATION 118 RELEX 530 MA 11 OC 572
15261/06 AVIATION 185 RELEX 800 MA 16 OC 883
50. Predlog direktive Evropskega parlamenta in Sveta o zahtevah glede kakovosti voda, primernih za lupinarje (kodificirano besedilo) (ZA) **(prva obravnava)**
- sprejetje zakonodajnega akta
PE-CONS 3640/06 CODIF 52 ENV 478 CODEC 973 OC 674
+ REV 1 (hu)
15283/06 CODEC 1294 CODIF 85 ENV 615
+ COR 1

51. Predlog direktive Evropskega parlamenta in Sveta o zavajajočem in primerjalnem oglaševanju (kodificirano besedilo) (ZA) **(prva obravnava)**
- sprejetje zakonodajnega akta
PE-CONS 3641/06 CODIF 53 CONSOM 82 CODEC 974 OC 675
15285/06 CODEC 1296 CODIF 86 CONSOM 113
52. Predlog direktive Evropskega parlamenta in Sveta o trajanju varstva avtorske pravice in določenih sorodnih pravic (kodificirano besedilo) (ZA) **(prva obravnava)**
- sprejetje zakonodajnega akta
PE-CONS 3643/06 CODIF 55 PI 51 CULT 73 CODEC 976 OC 678
15286/06 CODEC 1297 CODIF 87 PI 68 CULT 104
53. Predlog direktive Evropskega parlamenta in Sveta o pravici dajanja v najem in pravici posojanja ter o določenih pravicah, sorodnih avtorski pravici, na področju intelektualne lastnine (kodificirano besedilo) (ZA) **(prva obravnava)**
- sprejetje zakonodajnega akta
PE-CONS 3642/06 CODIF 54 CULT 72 PI 50 CODEC 975 OC 677
15287/06 CODEC 1298 CODIF 88 CULT 105 PI 69

II

54. **Priprava** zasedanja Sveta (**Promet, telekomunikacije in energija**) 11. in 12. decembra 2006

1. **Določitev začasnega dnevnega reda**

55. **Priprava** zasedanja Sveta (**zaposlovanje, socialna politika, zdravje in varstvo potrošnikov**) 30. novembra in 1. decembra 2006

1. Spremenjeni predlog sklepa Evropskega parlamenta in Sveta o vzpostavitvi drugega programa ukrepov Skupnosti na področju **zdravja (2007–2013) (ZA)**

– politični dogovor
(javna razprava)

15202/06 SAN 230 CODEC 1280 CADREFIN 313

2. Strategija EU za zmanjševanje **škode zaradi uživanja alkohola**

– orientacijska razprava
– sprejetje sklepov Sveta
(javna razprava)

14851/06 SAN 220

15243/06 SAN 233

15253/06 SAN 236

56. Spremenjeni predlog uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o ustanovitvi Evropskega inštituta za **enakost spolov (ZA) (druga obravnava)**

(a) poročilo predsedstva o izidu trialoga

(b) (morda) analiza kompromisnega besedila za sprejetje

9195/06 SOC 225 CODEC 463

15108/06 SOC 523 CODEC 1257

+ COR 1

+ ADD 1

(x)

57. **REACH**

- Predlog uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o registraciji, ocenjevanju, dovoljevanju in omejevanju kemikalij, o ustanovitvi Evropske agencije za kemikalije in o spremembi Direktive 1999/45/ES in Uredbe (ES) {o obstojnih organskih onesnaževalih} (ZA) (**druga obravnava**)
- Predlog direktive Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Direktive Sveta 67/548/EGS z namenom njene prilagoditve Uredbi (ES) Evropskega parlamenta in Sveta o registraciji, ocenjevanju, dovoljevanju in omejevanju kemikalij (ZA) (**druga obravnava**)
- (a) poročilo predsedstva o izidu dialoga

58. Predlog uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o homologaciji motornih vozil glede na **emisije, o dostopu do informacij za popravilo vozil** in o spremembi Direktive 72/306/EGS in Direktive .././ES (**prva obravnava**)

- analiza kompromisnega besedila za sprejetje
15511/06 ENT 139 ENV 624 CODEC 1345

59. Predlog uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o Finančnem instrumentu za okolje (**LIFE+**) (ZA) (**druga obravnava**)

- upoštevanje sprememb Evropskega parlamenta
15247/06 ENV 612 CADREFIN 314 FORETS 44 CODEC 1289

60. **Priprava** zasedanja Sveta za **konkurenčnost (notranji trg, industrija in raziskave)**
4. in 5. decembra 2006

1. Predlog uredbe (ES) Evropskega parlamenta in Sveta o Carinskem zakoniku Skupnosti (**Posodobljeni carinski zakonik**) (ZA)

- orientacijska razprava
(javna razprava)
15380/05 UD 152 ENFOCUSTOM 86 MI 138 COMER 186 TRANS 277
CODEC 1144 (x)
14776/1/06 UD 107 ENFOCUSTOM 78 MI 186 COMER 195 TRANS 281
CODEC 1224 REV 1

61. Izvajanje **Sedmega okvirnega programa za raziskave in tehnološki razvoj**

- (a) posebni programi za izvajanje 7OP (ES in Euratom)
- (b) pravila za udeležbo (Euratom)
- preučitev nerešenih vprašanj
14994/06 RECH 300 ATO 126 COMPET 311

II

55. **Priprava zasedanja Sveta (zaposlovanje, socialna politika, zdravje in varstvo potrošnikov)** 30. novembra in 1. decembra 2006 (**nadaljevanje**)
3. Odgovor na izzive **globalizacije in demografske spremembe**
- (a) Spodbujanje večje produktivnosti ter več in boljših delovnih mest, vključno za osebe na robu trga dela
- potrditev mnenja Odbora za zaposlovanje
14114/06 SOC 465 ECOFIN 344 (x)
14844/06 SOC 506 ECOFIN 375
+ REV 1 (pt)
- (b) Sporočilo Komisije: "Demografska prihodnost Evrope – od izziva do priložnosti"
- predstavitev s strani Komisije
 - potrditev mnenja Odbora za socialno zaščito
- (javna razprava)
15140/06 SOC 525 ECOFIN 391
4. Sporočilo Komisije: **Zelena knjiga** o prilagoditvi **delovnega prava** za zagotovitev **prožnosti in varnosti za vse**
- predstavitev s strani Komisije
 - izmenjava mnenj
5. Predlog uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o ustanovitvi **Evropskega sklada za prilagoditev globalizaciji (ZA)**
- politični dogovor
(javna razprava)
7301/06 SOC 127 ECOFIN 96 FSTR 11 COMPET 62 (x)
+ ADD 4 (x)

6. Spremenjeni predlog sklepa Evropskega parlamenta in Sveta o vzpostavitvi posebnega programa za obdobje 2007–2013 "Boj proti nasilju (**DAPHNE**)" v okviru splošnega programa "Temeljne pravice in pravosodje" (ZA) (**prva obravnava**)
 - politični dogovor
(javna razprava)
15545/06 SOC 552 JAI 620 CODEC 1338

62. **Ad hoc medvladna projektna skupina Codex** za živila, pridobljena z biotehnologijo (Chiba, Japonska, od 27. novembra do 1. decembra 2006)
 - Stališče Skupnosti glede dokumenta za razpravo o presoji varnosti hrane glede asinhrono odobrene nizke prisotnosti rastlinskega materiala z rekombinantno DNK v živilih
14975/06 CODEX 41

57. **REACH**
 - Predlog uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o registraciji, ocenjevanju, dovoljevanju in omejevanju kemikalij, o ustanovitvi Evropske agencije za kemikalije in o spremembi Direktive 1999/45/ES in Uredbe (ES) {o obstojnih organskih onesnaževalih} (ZA) (**druga obravnava**)
 - Predlog direktive Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Direktive Sveta 67/548/EGS z namenom njene prilagoditve Uredbi (ES) Evropskega parlamenta in Sveta o registraciji, ocenjevanju, dovoljevanju in omejevanju kemikalij (ZA) (**druga obravnava**) (nadaljevanje)
 - (b) priprava na naslednje tristransko srečanje
15563/06 COMPET 351 ENV 629 CHIMIE 38 CODEC 1347

54. **Priprava zasedanja Sveta (promet, telekomunikacije in energija) 11. in 12. decembra 2006 (nadaljevanje)**
 2. **Strategija za varno informacijsko družbo v Evropi**
 - osnutek resolucije Sveta
10248/06 TELECOM 56 DATAPROTECT 19 RECH 167 JAI 298
15415/06 TELECOM 112 DATAPROTECT 43 JAI 609 CONSOM 121
RECH 317
 3. Predlog uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o gostovanju v javnih mobilnih omrežjih znotraj Skupnosti in spremembi Direktive 2002/21/ES o skupnem **regulativnem okviru za elektronska komunikacijska omrežja in storitve** (ZA)
 - poročilo o napredku/orientacijska razprava
(javna razprava)
11724/06 TELECOM 67 COMPET 201 MI 148 CONSOM 65 CODEC 769 (x)
+ COR 1 (en,sv,mt,pl) (x)
15418/06 TELECOM 114 COMPET 338 MI 197 CONSOM 122 CODEC 1321

4. Predlog direktive Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Direktive 97/67/ES glede popolnega izoblikovanja notranjega trga **poštnih storitev v Skupnosti (ZA)**
- izmenjava mnenj
(javna razprava)
14357/06 POSTES 1 MI 180 COMPET 282 CONSOM 95 SOC 479
CODEC 1163 (x)
 - 14368/06 POSTES 2 MI 182 COMPET 284 CONSOM 96 SOC 480 (x)
 - 14371/06 POSTES 3 MI 183 COMPET 285 CONSOM 97 SOC 481 (x)
 - 15336/06 POSTES 5 MI 195 COMPET 336 CONSOM 114 SOC 539
CODEC 1309

60. **Priprava** zasedanja Sveta za **konkurenčnost (notranji trg, industrija in raziskave)**
4. in 5. decembra 2006 (**nadaljevanje**)

2. **Lizbonska strategija in inovacijska politika**

- poročilo predsedstva in Komisije
- orientacijska razprava
- sklepi Sveta
(javna razprava)
12940/06 COMPET 239 RECH 219 EDUC 171 ECOFIN 293 SOC 411
ENV 468 ENER 211 TELECOM 81 MI 164 IND 64 MAP 13 (x)
- + COR 1 (x)
- 14871/06 EIT 1 EDUC 219 RECH 294 COMPET 303
+ COR 1
- + REV 1 (hu)
- 15002/06 COMPET 316 IND 84 MAP 17 RECH 306 EDUC 222 ECOFIN 381
SOC 514 ENV 594 ENER 263 TELECOM 107 MI 190

3. Spremenjeni predlog direktive Evropskega parlamenta in Sveta o **potrošniških kreditnih pogodbah** in o spremembi Direktive Sveta 93/13/ES (ZA)

- politični dogovor
(javna razprava)
15360/06 CONSOM 117 CODEC 1312 JUSTCIV 245

– Razno

-
- (1) Te točke bo 21. novembra 2006 preučila skupina Mertens.
- (+) Točka, ki se v skladu s členom 12(2) Poslovnika Sveta lahko sprejme s postopkom tihe privolitve.
- (°) Točka, o kateri lahko Coreper v skladu s členom 19(7) Poslovnika Sveta sprejme postopkovno odločitev.
- (x) Dokument ni več na voljo.